

Uprzednie zgłoszenie koncentracji
(Sprawa nr COMP/M.4422 — Bertelsmann/Vodafone/Moconta)
Sprawa kwalifikująca się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej

(2006/C 267/05)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

1. W dniu 25 października 2006 r., zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽¹⁾ Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji, w wyniku której przedsiębiorstwo Bertelsmann Aktiengesellschaft („Bertelsmann”, Niemcy) — za pośrednictwem swoich zależnych przedsiębiorstw Arvato Mobile GmbH („Arvato”, Niemcy) i Vodafone D2 GmbH („Vodafone D2”, Niemcy), będących w pełni własnością przedsiębiorstwa Bertelsmann — przejmuje w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady wspólną kontrolę nad przedsiębiorstwem Moconta GmbH Co. KG („Moconta”, Niemcy) w drodze zakupu akcji w nowo utworzonej spółce stanowiącej wspólne przedsiębiorstwo.

2. Przedmiotem działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji jest:

- Bertelsmann: firma medialna działająca w branży radiowo-telewizyjnej, wydawniczej, muzycznej oraz drukarskiej i innych;
- Arvato: projekty koncepcyjne oraz usługi techniczne w zakresie marketingu przez telefon komórkowy i pozyskiwania lojalności klienta;
- Vodafone D2: Operator sieci telefonii komórkowej w Niemczech oraz dostawca bezpośrednich połączeń internetowych, usług w zakresie przesyłania i faksowania danych i wiadomości multimedialnych (MMS) w telefonii komórkowej;
- Moconta: Projekty koncepcyjne oraz marketing usług w zakresie pozyskiwania lojalności klienta przy wykorzystaniu usług telefonii komórkowej.

3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona koncentracja może wchodzić w zakres rozporządzenia (WE) nr 139/2004. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii. Należy zauważyć, że zgodnie z obwieszczeniem Komisji w sprawie procedury uproszczonej stosowanej do niektórych koncentracji zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 139/2004 ⁽²⁾, sprawa ta kwalifikuje się do rozpatrzenia w ramach procedury określonej w tym obwieszczeniu.

4. Komisja zwraca się do zainteresowanych stron trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi w nieprzekraczalnym terminie dziesięciu dni od daty niniejszej publikacji. Można je przesyłać do Komisji faksem (nr faksu: (32-2) 296 43 01 lub 296 72 44) lub listownie, podając numer referencyjny: COMP/M.4422 — Bertelsmann/Vodafone/Moconta, na następujący adres Dyrekcji Generalnej ds. Konkurencji Komisji Europejskiej:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, str. 1.

⁽²⁾ Dz.U. C 56 z 5.3.2005, str. 32.